

Respirad mortales

Villancico a cuatro con violines, viola, bajo,
fagot, oboes o flautas. Calenda, 1807

Juan Paris (España, ca. 1759-Cuba, 1845)

Trans.: Claudia Fallarero

Tiple 1° 8 36 *Allegro* 46 *Moderato*

Tiple 2° 8 36 46 *Solo*

Alto 8 36 46

Tenor 8 36 46

Res - pi - rad mor - ta - les, res -

93 *Allegro*

Res - pi - rad mor -

pi - rad mor - ta - les, res - pi - rad mor - ta - les. Res - pi - rad mor -

Res - pi - rad mor -

98

ta - les mor - ta - les, res - pi - rad mor - ta - les no tar - da_el Se - ñor.

15

8

ta - les mor - ta - les, no tar - da res - pi - rad no tar - da_el Se - ñor.

15

8

ta - les mor - ta - les, res - pi - rad mor - ta - les no tar - da_el Se - ñor.

15

119

Solo

Res - pi - rad cons - tan - cia cons - tan - - - cia que hoy vie - ne cons -

8

126

cons - tan - cia que_hoy

tan - cia cons - tan - cia que_hoy vie - ne cons - tan - cia que_hoy

sotto

cons - tan - cia que_hoy

8

132

vie - ne que_hoy vie - ne Res - pi - rad mor - ta - les que_hoy

7

7

7

7

145

vie - ne vues - tra re - den - ción.

5

5

Solo

5

5

5

5

156

Res - - - pi - - - rad mor - ta - les

9

9

9

9

Res - - - pi - - - rad mor - ta - les cons - - -

9

9

9

9

170

vues - tra re - den - ción

tan - cia que hoy vie - ne vues - tra vues - tra re - den - ción

vues - tra re - den - ción

175

vues - tra re - den - ción. Res - pi - rad mor - ta - - les.

vues - tra re - den - ción. Res - pi - rad mor - ta - - les.

vues - tra re - den - ción. Res - pi - rad mor - ta - - les.

Amoroso Dolce

184

1. Dios de nues - tros pa - dres de nues - tros pa - dres de Y -
 2. Cin - co mil cien a - ños cien a - ños el
 3. Pe - - - ne - tre los se - nos los se - nos de A - bra -

197

Sal - vad vues - tra_he - ren - cia dad - le dad - le paz a
cin - co mil cien a - ños el mun - do quen - ta
pe - ne - tre los se - nos de_A - bra - han e - sa

sa - ac de Y - saac y Ja - cob.
mun - do el mun - do quen - ta hoy
han A - bra - han es - ta voz

203

Sion a Sion sal - vad vues - tra_he - ren - cia dad - - - le paz a Sion.
hoy quen - ta hoy con no - ven - ta_y nue - ve dad - - nos paz Se - ñor.
voz e - sa voz se - pan que no tar - da [su] su li - be - ra - ción

Sion a Sion sal - vad vues - tra_he - ren - cia dad - le paz a Sion.
hoy quen - ta hoy con no - ven - ta_y nue - ve dad - nos paz Se - ñor.
voz e - sa voz se - pan que no tar - da su li - be - ra - ción

209

Dios de nues - tros pa - dres Dios de nues - tros pa - dres de nues - tros Pa - dres
cin - co mil cien a - ños cin - co mil cien a - ños el mun - do quen - ta ho - y
[pe - ne - tre los se - nos] pe - ne - tre los se - nos [e - sa voz e - sa voz]

Dios de nues - tros pa - dres
cin - co mil cien a - ños
pe - ne - tre los se - nos

215

sal - vad vues - tra_he - ren - cia Dios de nues - tros pa - dres Dios de
con no - ven - ta_y nue - ve cin - co mil cien a - ños el
se - pan que no tar - da se - pan que no tar - da [se - pan

sal - vad vues - tra_he - ren - cia Dios de nues - tros pa - dres
con no - ven - ta_y nue - ve cin - co mil cien a - ños
se - pan que no tar - da se - pan que no tar - da

227

nues - tros Pa - dres
mun - do quen - ta ho - y
se - pan que no tar - da]

dad - le dad - le dad - le paz paz
dad - nos dad - nos dad - nos paz paz
que no tar - da no tar - da su li -

236

Recitado
Al signo

O voz! o dul-ce_a - cen - to que_al co - ra - zón in - fun-des nue-vo_a-lien-to

a Si - on.
Se - ñor.
be - ra - ción.

240



se - rá ver - dad que vie - ne ya_el gran dí - a que cum - pla la vi - sión y pro-fe -

244



sí - a el ce - tro de Ju - da se_ha - lla_ab - di - ca - do las se - ma - nas sa - gra - das se_han cum -

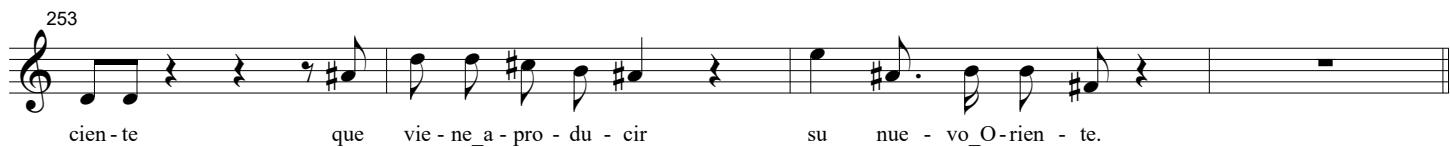
Presto

249



pli - do y_el pue - blo_a - for - tu - na - do vuel - ve des - pa - vo - ri - do los o - jos y ve_el al - ba re - lu -

253

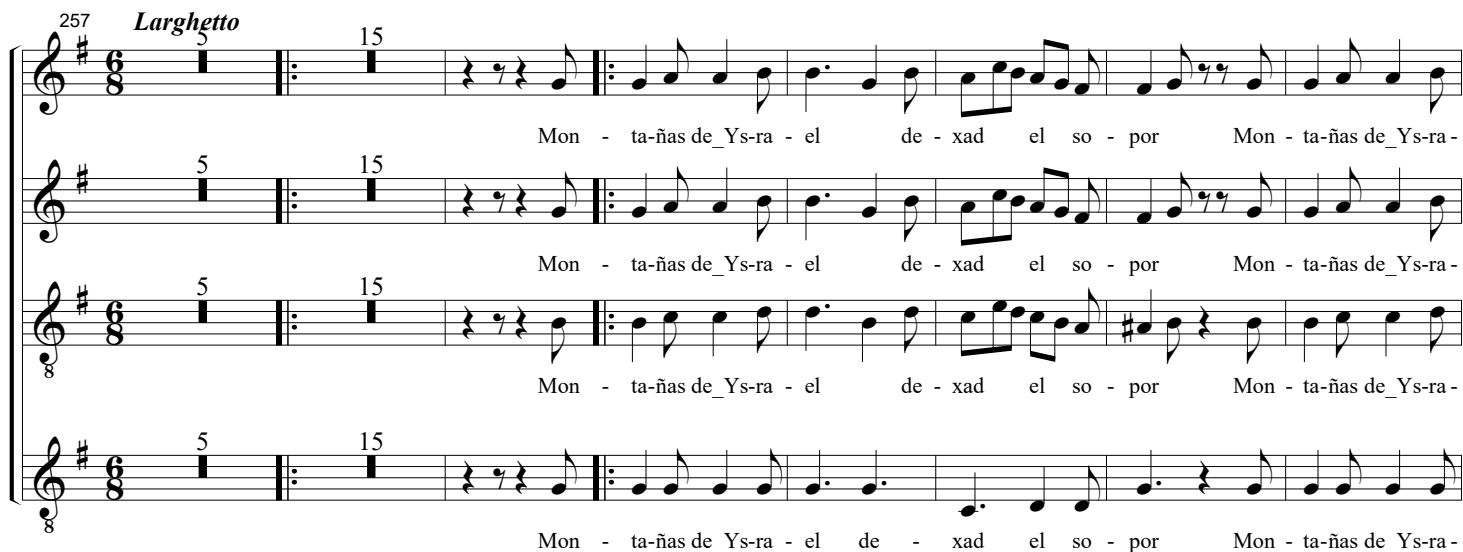


cien - te que vie - ne_a - pro - du - cir su nue - vo_O - rien - te.

Pastorela

Larghetto

257



Mon - ta - ñas de_Ys - ra - el de - xad el so - por Mon - ta - ñas de_Ys - ra -

Mon - ta - ñas de_Ys - ra - el de - xad el so - por Mon - ta - ñas de_Ys - ra -

Mon - ta - ñas de_Ys - ra - el de - xad el so - por Mon - ta - ñas de_Ys - ra -

Mon - ta - ñas de_Ys - ra - el de - xad el so - por Mon - ta - ñas de_Ys - ra -

283

el de - xad el so - por Mon - ta - ñas de_Ys - ra - el de -

el de - xad el so - por Mon - ta - ñas de_Ys - ra - el de -

el de - xad el so - por Mon - ta - ñas de_Ys - ra - el de -

el de - xad el so - por Mon - ta - ñas de_Ys - ra - el de -

292

xad el so - por, pre - pa - rad las sen - das que_hoy vie - ne el Se - ñor

xad el so - por, pre - pa - rad las sen - das que_hoy vie - ne el Se - ñor

xad el so - por, pre - pa - rad las sen - das que_hoy vie - ne el Se - ñor

xad el so - por, pre - pa - rad las sen - das que_hoy vie - ne el Se - ñor

298

pre - pa - rad las sen-das que_hoy vie - ne el Se - ñor.

pre - pa - rad las sen-das que_hoy vie - ne el Se - ñor.

pre - pa - rad las sen-das que_hoy vie - ne el Se - ñor.

pre - pa - rad las sen-das que_hoy vie-ne_el Se - ñor.

1.Sa -
2.Sa -

1.Sa -
2.Sal -

311

cu - dan las sel - vas su té - tri - co_ho - rror sa - cu - dan las sel - vas su
ten los co - lla - dos den - le paz a Sion, sal - ten los co - lla - dos

317

té - tri - co_ho - rror pro - duz - can mil flo - res pro - duz - can mil flo - res pro -
den - le paz a Sion al e - co so - no - ro al e - co so - no - ro al

323

duz - can mil flo - res al li - ber - ta - dor.
e - co so - no - ro de que_hoy vie - ne Dios.